

GEMEINDE TISENS
Autonome Provinz Bozen - Südtirol



COMUNE DI TESIMO
Provincia Autonoma di Bolzano-Alto Adige

BESCHLUSSNIEDERSCHRIFT DES GEMEINDEAUSSCHUSSES

VERBALE DI DELIBERAZIONE DELLA GIUNTA COMUNALE

Sitzung vom

Seduta del

Uhr – Ore

28.01.2025

08:15

Nach Erfüllung der im geltenden Regionalgesetz „Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol“ festgesetzten Formvorschriften wurden für heute, im Sitzungssaal, die Mitglieder dieses Gemeindeausschusses einberufen.

Previo esaurimento delle formalità prescritte dalla vigente Legge Regionale „Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige“ vennero per oggi convocati, nella solita sala delle riunioni, i componenti di questa Giunta Comunale

			Abw. Entsch./ Ass. Giust.	Abw. Unentsch./ Ass. Ingiust.
Bürgermeister	MATSCHER Christoph	Sindaco		
Vize-Bürgermeisterin	KRÖSS Roswitha	Vice-Sindaca		
Gemeindereferentin	FREI UNTERHOLZNER Elisabeth	Assessore		
Gemeindereferent	HOLZNER Christoph	Assessore	X	
Gemeindereferent	PREMSTALLER Roland	Assessore		

Ihren Beistand leistet die Gemeindesekretärin

Assiste la segretaria comunale

Dr. INNERHOFER Hella

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit, übernimmt
Frau/Herr

Riconosciuto legale il numero degli intervenuti, la/il
Signora/e

MATSCHER Christoph

in ihrer/seiner Eigenschaft als Bürgermeister den
Vorsitz und erklärt die Sitzung für eröffnet. Behandelt
wird folgender

nella sua qualità di Sindaco ne assume la presidenza e
dichiara aperta la seduta. Si tratta il seguente

GEGENSTAND

OGGETTO

**Personal - Ernennung des Leiters der
Servicestelle für Bau- und
Landschaftsangelegenheiten der Gemeinde
Tisens und Festlegung der Zulagen ab
31.01.2025**

**Personale - nomina del direttore del Front Office
per le pratiche edilizie e paesaggistiche del
Comune di Tesimo e determinazione delle
indennità a partire dal 31/01/2025**

Vorausgeschickt, dass mit Beschluss des Gemeindevorstandes Nr. 544 vom 30.12.2024 die Kündigung des/der Gemeindebediensteten mit interner Matrikelnummer 81, Verwaltungsassistent/in (Berufsbild Nr. 43 – 6. Funktionsebene - Teilzeit) - mit unbefristetem Dienstverhältnis, mit Wirkung ab 31. Jänner 2025 (letzter Arbeitstag: 30. Jänner 2025) zur Kenntnis genommen wurde;

Dass die freie Stelle im Bauamt durch interne Umstrukturierung besetzt wird;

Dass nun die Notwendigkeit besteht, eine/n Leiter/in der Servicestelle für Bau- und Landschaftsangelegenheiten zu ernennen sowie die entsprechenden Zulagen festzulegen;

Der/Die Mitarbeiter/in mit Matrikelnummer 265 hat den vom Gesetz vorgeschriebenen Befähigungslehrgang im Ausmaß von 100 Stunden erfolgreich absolviert und verfügt somit über die Voraussetzungen für die Ernennung zum/zur Leiter/in der Servicestelle für Bau- und Landschaftsangelegenheiten;

Festgestellt, dass laut Artikel 63 des Landesgesetzes vom 10. Juli 2018, Nr. 9 (Raum und Landschaft) die Servicestelle für Bau- und Landschaftsangelegenheiten eingerichtet wurde und die Aufgaben dieser Servicestelle im selben Artikel definiert sind;

Hervorgehoben, dass gemäß Absatz 2 des Artikels 63 diese Servicestelle als einzige Anlaufstelle das Verbindungsglied zwischen Privaten, Gemeindeverwaltung und, bei Bedarf, anderen Verwaltungen ist, die sich zur Maßnahme äußern müssen, welche Gegenstand der zertifizierten Meldung des Tätigkeitsbeginns (ZeMeT) oder des Antrags auf landschaftsrechtliche Genehmigung, auf Genehmigung von Maßnahmen an Kulturgütern, auf Baugenehmigung oder auf hydrogeologisch-forstrechtliche Genehmigung ist;

Festgestellt dass am 30.09.2020 eine Vereinbarung zwischen den Gemeinden Tisens und Nals zwecks gemeinsamer Führung des Dienstes der Servicestelle für Bau- und Landschaftsangelegenheiten mit Federführung der Gemeinde Tisens unterzeichnet wurde;

Festgestellt, dass diese Vereinbarung mit Beschluss des Gemeinderates Nr. 72 vom 22.12.2020 und mit Beschluss des Gemeinderates Nr. 60 vom 22.12.2021 abgeändert wurde;

Mit Bereichsabkommen vom 15.03.2019 wurde die wirtschaftliche Behandlung für die Leiter der Servicestelle für Bau- und Landschaftsangelegenheiten festgelegt. Laut Artikel 2 des zitierten Bereichsabkommens steht dem Leiter der Servicestelle eine Aufgabelohnzulage im Ausmaß von 20 bis 30 Prozent des Anfangsgrundgehaltes der 7. Funktionsebene ter zu. Diese Zulage ist mit anderen Zulagen bis zu 100% des Anfangsgrundgehaltes der unteren Besoldungsstufe der jeweiligen Funktionsebene häufbar;

Festgestellt, dass mit Beschluss des Gemeindevorstandes Nr. 330 vom 22.09.2021 die Änderungen des Bereichsabkommens für die Bediensteten der

Premesso che con delibera della giunta comunale n. 544 del 30.12.2024 si è preso atto delle dimissioni del/della dipendente comunale con matricola interna 81, assistente amministrativo/a (profilo professionale n. 43, VI qualifica funzionale – tempo parziale) a tempo indeterminato, con effetto dal 31 gennaio 2025 (ultimo giorno del rapporto di lavoro: 30 gennaio 2025);

Che il posto vacante nell'ufficio tecnico viene occupato attraverso una riorganizzazione interna;

Che ora è necessario di nominare il/la responsabile per l'espletamento delle funzioni di direttrice/direttore del Front Office per le pratiche edilizie e paesaggistiche e di determinare le relative indennità;

Il/La dipendente con numero matricola 265 ha assolto con risultato positivo il corso abilitante di non meno di 100 ore ai sensi della legge e possiede quindi i requisiti per la nomina a direttore/direttrice del Front Office per le pratiche edilizie e paesaggistiche;

Preso atto che ai sensi dell'articolo 63 della legge provinciale 10 luglio 2018, n. 9 (Territorio e paesaggio) è stato istituito il Front office per le pratiche edilizie e paesaggistiche ed i compiti e le funzioni di questo Front Office sono definiti nello stesso articolo;

Rilevato, che ai sensi del comma 2 dell'articolo 63 questo Front Office è costituito per le pratiche edilizie e paesaggistiche quale unico punto di accesso che cura tutti i rapporti fra il privato, l'Amministrazione comunale e, ove occorra, le altre amministrazioni tenute a pronunciarsi in ordine all'intervento oggetto di segnalazione certificata di inizio attività (SCIA) o di richiesta di autorizzazione paesaggistica, di autorizzazione di interventi su beni culturali, di permesso di costruire o di autorizzazione idrogeologica-forestale;

Accertato che in data 30/09/2020 è stata firmata la Convenzione tra i Comuni di Tesimo e Nalles per la gestione comune del servizio tecnico e questioni paesaggistiche. Il ruolo di comune responsabile è stato assegnato al Comune di Tesimo;

Constatato, che con delibera di consiglio comunale n. 72 del 22/12/2020 e con delibera di consiglio comunale n. 60 del 22/12/2021 è stata modificata la convenzione succitata;

Con Accordo di Comparto del 15.03.2019 è stato disciplinato il trattamento economico per i direttori del Front Office per le pratiche edilizie. Ai sensi dell'art. 2 del accordo di comparto citato al direttore del Front Office spetta un'indennità di istituto nella misura dal 20 al 30% dello stipendio base iniziale della 7. qualifica funzionale ter. Questa indennità è cumulabile con altre indennità fino alla misura massima del 100% dello stipendio iniziale della qualifica di appartenenza;

Constatato, che con delibera di giunta comunale n. 330 del 22/09/2021 la giunta ha preso atto delle modifiche all'accordo di comparto per i dipendenti dei

Gemeinden, Bezirksgemeinschaften, Ö.B.P.B vom 01.09.2021 zur Kenntnis genommen wurden;

Festgestellt, dass infolge vorgenannter Änderung der Artikel 54 Abs. 2 Buchstabe b) des Einheitstextes der Bereichsabkommen vom 02.07.2015 nun wie folgt vorsieht:

„- im Falle einer Vereinbarung zwischen Gemeinden bzw. zwischen Gemeinden und Bezirksgemeinschaften zur gemeinsamen Führung von Diensten, steht den Mitarbeitern, die an der Erbringung des zwischengemeindlichen Dienstes mitwirken, eine Aufgabenzulage von 10 bis zu 25% zu;

- Falls den genannten Mitarbeitern für denselben Dienst die Zulage laut Art. 57 für die Leiter der Organisationseinheit zuerkannt wurde, steht diese ab dem Moment der Ernennung eines neuen Leiters für denselben Dienst im Rahmen der zwischengemeindlichen Zusammenarbeit nicht mehr zu;

- dem Verantwortlichen des jeweiligen zwischengemeindlich geführten Dienstes steht ab Datum der Ernennung zum Verantwortlichen zusätzlich zur Zulage laut Punkt 1 dieses Buchstabens eine Aufgabenzulage von 35 bis 50% zu;

-omissis-.“

Nach Einsicht in Änderungen des Bereichsabkommens für die Bediensteten der Gemeinden, Bezirksgemeinschaften, Ö.B.P.B vom 01.09.2021;

Nach Einsicht in die Vereinbarung zwischen den Gemeinden Tisens und Nals zwecks gemeinsamer Führung von Diensten;

Nach Einsichtnahme in das Landesgesetz vom 10. Juli 2018, Nr. 9, insbesondere in den Artikel 4, Artikel 63 und Artikel 76;

Nach Einsichtnahme in den Einheitstext der Bereichsabkommen vom 02.07.2015;

Für notwendig erachtet, diesen Beschluss im Sinne von Artikel 183, Absatz 4 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit Regionalgesetz Nr. 2 vom 03.05.2018 für unverzüglich vollstreckbar zu erklären, um die Folgemaßnahmen so schnell wie möglich umsetzen zu können;

Nach Einsichtnahme in die positiven Gutachten zum Beschlussvorschlag im Sinne der Art.185 und 187 des „Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol“ (Kodex), genehmigt mit Regionalgesetz Nr.2 vom 03.05.2018 hinsichtlich der:

- fachlichen Ordnungsmäßigkeit (f8VsBJ5P-kLaJooMFi6zd1Q9Tu45RNS8WRstEO-kelltw=);
- buchhalterischen Ordnungsmäßigkeit (VVRP2My/aS49yWt2XKU16Qu+DnTHBVE-w6ucX0Q5TDQA=);

Nach Einsichtnahme in die Gemeindegatzung;

Comuni, delle Comunità comprensoriali e della A.P.S.P. del 01/09/2021;

Accertato, che in seguito alle modifiche del 01/09/2021, l'art. 54 comma 2 lettera b) del Testo unico degli accordi di comparto del 02/07/2015 ora prevede come segue:

“- in caso di convenzione tra comuni risp. tra comuni e comunità comprensoriali per la gestione associata di servizi, al personale coinvolto nell'esecuzione del servizio intercomunale spetta un'indennità di istituto dal 10 fino al 25%;

- Qualora al suddetto personale, per lo stesso servizio, sia stata riconosciuta l'indennità di cui all'art. 57 per i responsabili di unità organizzativa, questa dal momento di nomina di un nuovo responsabile per lo stesso servizio nell'ambito della collaborazione intercomunale non spetta più;

- Al responsabile del rispettivo servizio gestito in forma associata, dalla data di nomina come responsabile, spetta in aggiunta all'indennità di cui al punto uno di questa lettera un'indennità di istituto nella misura dal 35 fino al 50%;

-omissis - .”

Viste le modifiche all'accordo di comparto per i dipendenti dei Comuni, delle Comunità comprensoriali e della A.P.S.P. del 01/09/2021;

Vista la Convenzione tra i Comuni di Tesimo e Nalles per la gestione comune di servizi;

Viso la LP 10 luglio 2018, n. 9, in particolare gli artt. 4, 63 e 76;

Visto il testo unico degli accordi di comparto del 02/07/2015;

Ritenuto necessario di dichiarare immediatamente esecutiva la presente deliberazione ai sensi dell'articolo 183, comma 4 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con legge regionale n. 2 del 03/05/2018, al fine di garantire un'esecuzione celere dei provvedimenti consecutivi;

Visti i pareri favorevoli sulla proposta di deliberazione ai sensi degli artt.185 e 187 del „Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino Alto Adige“ (CEL), approvato con legge regionale n.2 del 03/05/2018 in ordine:

- alla regolarità tecnica (f8VsBJ5PkLaJooM-Fi6zd1Q9Tu45RNS8WRstEOkelltw=);
- alla regolarità contabile (VVRP2My/aS49y-Wt2XKU16Qu+DnTHBVEw6ucX0Q5TD-QA=);

Visto lo statuto comunale;

Nach Einsichtnahme in die geltenden Regionalgesetze über die Gemeindeordnung in der Region Trentino-Südtirol.

BESCHLIEßT DER GEMEINDEAUSSCHUSS

einstimmig in gesetzlicher Form:

- 1) die/den Mitarbeiter/in mit Matrikelnummer 265 zur/zum Leiter/in der Servicestelle für Bau- und Landschaftsangelegenheiten mit den Aufgaben gemäß Artikel 63 Absatz 3 des Landesgesetzes Nr. 9/2018 mit Wirkung ab 31/01/2025 zu ernennen;
- 2) der/dem Mitarbeiter/in mit Matrikelnummer 265 die Zulage gemäß Art. 2 des Bereichsabkommens vom 15.03.2019 für die Leitung der Servicestelle für Bau- und Landschaftsangelegenheiten im Ausmaß von 30% der 7. Funktionsebene ter, mit Wirkung ab 31.01.2025, zuzuerkennen;
- 3) die/den Mitarbeiter/in mit Matrikelnummer 265 ab 31.01.2025 zur/zum Verantwortlichen des zwischengemeindlich geführten Dienstes zwischen Tisens und Nals zu ernennen und ihm/ihr die Aufgabenzulage gemäß Art. 54 Abs. 2 Buchstabe b) des Bereichsabkommens vom 02.07.2015 (Gemeinsame Führung von Diensten) im Ausmaß von 45 % des Anfangsgrundgehaltes der 6. Funktionsebene in der unteren Besoldungsstufe, mit Wirkung ab 31.01.2025, zuzuerkennen;
- 4) die mit den Gemeindeausschussbeschlüssen Nr. 335 vom 30.08.2022 und Nr. 418 vom 07.11.2023 zuerkannten Zulagen enden mit Datum 30.01.2025;
- 5) die aus diesem Beschluss sich ergebende Ausgabe wird folgendem Kapitel des Haushaltsvoranschlages 2025 - 2027 angelastet: 01061.01.010100 „Geldvergütungen“;
- 6) diesen Beschluss aus den in den Prämissen angeführten Gründen, mit eigener Abstimmung mit einstimmigem Ausgang im Sinne von Artikel 183, Absatz 4 des „Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol“ (Kodex), genehmigt mit Regionalgesetz Nr. 2 vom 03.05.2018, für unverzüglich vollziehbar zu erklären.

Hinweis:

Jeder Interessierte kann gegen diesen Beschluss im Sinne von Art. 183, Abs. 5 des Kodexes der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, während des Zeitraumes seiner Veröffentlichung von 10 Ta-

Viste le vigenti Leggi Regionali sull'Ordinamento dei Comuni Regione Trentino-Alto Adige.

LA GIUNTA COMUNALE DELIBERA

ad unanimità di voti espressi in forma legale:

- 1) di nominare come direttrice/direttore del Front Office il/la dipendente con numero matricola 265 con decorrenza 31/01/2025. Al/la direttore/direttrice sono attribuiti i compiti di cui al comma 3 dell'art. 63 della Legge provinciale n. 9/2018;
- 2) di attribuire al/alla dipendente con il numero matricola 265 l'indennità ai sensi dell'art. 2 dell'accordo di comparto del 15/03/2019 per l'espletamento della carica di direttrice/direttore del Front Office per le pratiche edilizie e paesaggistiche del 30% dello stipendio base iniziale della 7° qualifica funzionale ter, con decorrenza 31/01/2025;
- 3) di nominare il/la dipendente con numero matricola 265 come responsabile del servizio gestito in forma associata tra Tesimo e Nalles con decorrenza 31.01.2025 e di attribuire al/alla dipendente l'indennità di istituto ai sensi dell'art. 54 comma 2 lettera b) dell'accordo di comparto del 02.07.2015 (Gestione associata di servizi) nella misura del 45% dello stipendio mensile iniziale del livello retributivo inferiore dalla qualifica di appartenenza (6°q.f.), con decorrenza 31.01.2025;
- 4) tutte le indennità riconosciute con le delibere della giunta comunale n. 335 del 30/08/2022 e n. 418 del 07.11.2023 terminano in data 30/01/2025;
- 5) di impegnare la spesa derivante dalla presente delibera ai seguenti capitoli del bilancio di previsione 2025 - 2027 01061.01.010100 “retribuzioni in denaro”;
- 6) di dichiarare, per i motivi citati in premessa, con ulteriore votazione unanimamente espressa la presente deliberazione immediatamente esecutiva ai sensi dell'articolo 183 comma 4 del „Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige“ (CEL) approvato con legge regionale n.2 del 03.05.2018.

Avvertimento:

Ogni cittadino può, entro il periodo di pubblicazione di 10 giorni, presentare alla Giunta Comunale opposizione avverso questa deliberazione ai sensi dell'art. 183 comma 5 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto

gen beim Gemeindevausschuss Einspruch erheben. Innerhalb von 60 Tagen ab dem Tage, an dem die Frist für die Veröffentlichung dieses Beschlusses abgelaufen ist (Art. 41, Absatz 2, Verwaltungsprozessordnung), kann beim Regionalen Verwaltungsgericht, Sektion Bozen, Rekurs eingebracht werden. Betrifft der Beschluss die Vergabe von öffentlichen Aufträgen ist die Rekursfrist, gemäß Art. 120, Abs. 5, GvD 104 vom 02.07.2010, auf 30 Tagen ab Kenntnisnahme reduziert.

Adige . Entro 60 giorni dal giorno in cui sia scaduto il termine della pubblicazione della delibera (art. 41, comma 2 del Codice del Processo Amministrativo) può essere presentato ricorso al Tribunale di Giustizia Amministrativa, sezione di Bolzano. Se la deliberazione interessa l'affidamento di lavori pubblici il termine di ricorso, ai sensi dell'art. 120, comma 5, D.Lgs 104 del 02.07.2010, è ridotto a 30 giorni dalla conoscenza dell'atto.

Gelesen, genehmigt und gefertigt
Der Vorsitzende - Il Presidente
MATSCHER Christoph

Letto, confermato e sottoscritto
Schriftführer: die Gemeindesekretärin - Segretario: la
Segretaria comunale
Dr. INNERHOFER Hella

digital signiertes Dokument – documento firmato tramite firma digitale